

EPREUVE DE LANGUES VIVANTES A

Durée : 3 heures

ALLEMAND

Le sujet de la session 2014 reposait sur cinq documents, trois documents textuels et deux images, liés à une problématique qui était *Revolution in unseren Tellern: Gibt es heute eine gesunde Ernährung?* Le premier document portait sur les manipulations génétiques de saumon, le deuxième sur le scandale de la viande de cheval, le troisième sur le végétarisme et ses aspects positifs pour la santé, le quatrième était la pyramide alimentaire pour équilibrer un repas sans viande, et la dernière image représentait une poule piquée aux antibiotiques.

Les difficultés résidaient principalement dans la compréhension et la maîtrise de la terminologie liée à ces cinq problématiques spécifiques mais interdépendantes par le biais de la question posée, il fallait établir une synthèse logique des cinq documents présentés sans reprendre mot-à-mot les textes ni en omettre les idées de fond. Différents débats sur ces sujets ayant défrayé les chroniques dernièrement, les candidats n'ont pas eu trop de difficultés de compréhension de la problématique suggérée qui offrait, par les titres mêmes des articles, une synthèse assez logique du type : sait-on ce que l'on mange aujourd'hui, est-ce bon pour la santé, y a-t-il des alternatives, le végétarisme, en plein développement, semble réunir de plus en plus de monde et se présente comme une solution de plus en plus pertinente pour des raisons médicales, écologiques et éthiques.

Le jury d'allemand est unanime pour considérer que la méthodologie a été globalement mieux appréhendée que les années précédentes, ce qui est un point très positif à apporter au crédit de la préparation des candidats qui ont mieux compris ce que l'on attendait d'eux. De même, bonne surprise de cette session, le niveau d'allemand est plutôt meilleur, ce dont le jury s'est réjoui. La syntaxe est plus juste, le lexique est plus précis et surtout la phraséologie propre à l'exercice de synthèse est mieux connue et exploitée.

Les défauts principalement observés sont le non-respect du nombre de mots, l'absence du comptage du nombre de mots, l'absence de titre, l'absence de transition ou de logique dans la synthèse, l'omission d'un document ou le déséquilibre entre les documents étudiés, l'ajout d'informations absentes du texte ou d'avis très personnels, la négligence des deux documents non-textuels parfois analysés qu'en seulement deux phrases. Ainsi de bonnes copies sur le plan linguistique ont pu perdre des points pour des raisons méthodologiques et donc de contenus, puisque les idées de deux documents étaient absents de la synthèse.

On rappellera également aux candidats de soigner leur copie et leur écriture : certaines copies étaient difficilement lisibles.

La session 2014 affiche en allemand une moyenne légèrement supérieure aux années précédentes avec un sujet de difficulté pourtant comparable aux années passées. L'effort doit donc être maintenu pour optimiser sur l'ensemble des copies méthodologie de la synthèse de documents, justesse et précision de la langue, richesse du contenu et rendu de la problématique.